

istituzione di previdenza nel quadro della proparis Fondazioni de previdenza arti e mestieri Svizzero a Berna

# Piano di previdenza ABF-BVG

stato 01.01.2022

Per la previdenza professionale nell'ambito della LPP, descritta nell'attuale regolamento di previdenza, si applicano le seguenti prestazioni previdenziali a tutte le persone assicurate in questo piano di previdenza. Il regolamento di previdenza può essere esaminato o richiesto presso il datore di lavoro o l'organo esecutivo della cassa pensione. In caso di dubbio è sempre vincolante il regolamento di previdenza.

I datori di lavoro e i lavoratori indipendenti membri delle associazioni affiliate indicate nel regolamento di previdenza attuano la previdenza professionale nell'ambito della Cassa pensione. In questo piano possono essere assicurati solo i lavoratori dipendenti e indipendenti provenienti da un precedente piano della Cassa pensione, i quali hanno raggiunto l'età ordinaria del pensionamento AVS (uomini 65, donne 64 anni) e proseguono la loro attività lavorativa conseguendo un reddito superiore al salario minimo secondo la LPP (soglia di assoggettamento). Conformemente al punto 4.6.2 del regolamento di previdenza, il differimento della riscossione delle prestazioni di vecchiaia deve essere comunicato all'organo d'applicazione almeno 3 mesi prima di raggiungere l'età ordinaria del pensionamento AVS.

Prestazioni di libero passaggio / Versamenti unici

Nel piano di differimento gli assicurati non possono computare le prestazioni di libero passaggio né gli acquisti di prestazioni regolamentari.

#### panoramica

ammissione previdenza vecchiaia a partire d	all'età di 64 / 65
---	--------------------

# salario annuale determinanteSalario AVSsoglia d'ingressoCHF 21'510.00

salario annuo assicurato salario annuale determinante detratto deduzione di coordi-

namento

deduzione di coordinamento CHF 25'095.00

considerazione dell"occupazione a tempo par-

ziale

salario annuo assicurato massimo CHF 60'945.00 salario annuo assicurato minimo CHF 3'585.00

#### tassi di interesse

avere di vecchiaia: obbligatorio	1.00%
avere di vecchiaia: sovraobbligatorio	1.00%
proiezione avere di vecchiaia: obbligatorio	1.00%
projezione avere di vecchiaia: sovraobbligatorio	1.00%

#### acquisto di prestazioni

acquisto di prestazioni fino al massimo previsto riscatto impossibile dal regolamento

# prestazioni previdenziali

# prestazioni per la vecchiaia

Capitale di vecchiaia avere di vecchiaia disponibile al pensionamento capitale di vecchiaia moltiplicato per l'aliquota di

conversione conformemente alla tabella

Rendita per figli di pensionati 20% della rendita di vecchiaia

età massima del pensionamento 70

#### prestazioni in caso d'invalidità

Periodo d'attesa / liberazione dal pagamento dei contributi3 mesi\*

\*In linea di massima il periodo d'attesa ricomincia per ogni caso d'incapacità lavorativa. Se nello spazio di un anno la persona

# Piano di previdenza ABF-BVG, stato 01.01.2022

assicurata ridiventa incapace al lavoro per la medesima causa (ricaduta nella stessa infermità), i giorni dell'incapacità lavorativa precedente sono computati al periodo d'attesa. Le eventuali modifiche delle prestazioni sopravvenute nel frattempo non sono prese in considerazione.

# prestazioni in caso di decesso

Rendita per coniuge / decesso dopo l'età pensionabile

Rendita per il convivente

Rendita per orfani / decesso dopo dell'età pensionabile

Capitale in caso di decesso

60% della rendita di vecchiaia 100% della rendita per coniuge 20% della rendita di vecchiaia

Capitale di vecchiaia regolamentare di fine anno dopo finanziamento della rendita per coniuge o

partner convivente

copertura degli infortuni

prestazioni di rischio

copertura completa

#### finanziamento

Nessun contributo è prelevato.

aliquota di conversione della rendita

anquota di conversione della rendita							
femminile							
età	64	65	66	67	68	69	70
obbligatorio	6.800%	6.914%	7.034%	7.159%	7.291%	7.431%	7.580%
sovraobbligatorio	4.880%	5.000%	5.131%	5.269%	5.417%	5.577%	5.751%
maschile							
età		65	66	67	68	69	70
obbligatorio		6.800%	6.930%	7.066%	7.209%	7.361%	7.523%
sovraobbligatorio		5.000%	5.128%	5.266%	5.411%	5.565%	5.730%
maschile età obbligatorio	4.880%	65 6.800%	66 6.930%	67 7.066%	68 7.209%	69 7.361%	70 7.523%

Le percentuali possono essere modificati ai sensi della decisione della commissione d'assicurazione.